مخار نامه عطار مثابوری باب سی و مشم: در صفت لب و دبین معشوق

فهرست مطالب

ثماره ۱: لعلت كه خبل كردگل رعنارا ثاره ۲: چون دیده به روی تونظر بکشاید ثماره ۳: جانم كه به لب از لب لعل تورسير ۵ ثماره ۴: زلف توسر دراز دستی دار د ۶ ثاره ۵: ای کرده پنداز دو جهان چاره منت ثماره ع: بنكر كه دلم حيه كونه مظلوم نمود ٨ ثاره ۷: لعل توبرات کامرانی دمدم شاره ۸: حون توبؤلوکناه خوامدا فعاد ثماره ۹: زانکه که مراسوی تو آسنگ افتاد

۱: فرسودن لعل آبدارت برمن	شاره٠
۱: ای جان ہمہ جہان رکوۃ لب تو	شاره ۱
۱۰: دل نیت کز آن ماه برنجد هرکز	شاره۲
۱۲: ای ماه به چېره یا گلی یاسمنی	شاره ۳
۱۷: از وعدهٔ کژ دل به غمت میافتد	شاره
۱۵: آنجاکه سرزلف توجانها سرد ۱۵: آنجاکه سرزلف توجانها سرد	شاره د
۱۶: آن خندهٔ خوش اکرچه پیوسته بهست	شارهء
۱۷: آن دل که ز دست من کنون خواهی برد	شاره ۷
۱۷: بر ثاخ دل تکسته یک برکم نیت	شاره ۸
۱: چون کشت لبت به یک شکر ار زانی	شاره ۹

***	ثماره ۲۰: زهرم آید شکرستان بی نب تو
**	شاره ۲۱: چشمت که سبق به دلربانی او راست
74	ثهاره ۲۲: کس مثل تو در جهان جان ماه نیافت
۲۵	شاره ۲۳: من بی سروسامان تو منجوانهم زیست
45	شاره ۲۴: چون کر دمه از مث ک سه مور آور د
**	ثهاره ۲۵: زان پسته که شیرینی جان میخیرد
**	شاره ۱۶: در عثق دلم ^{میچ} نمینجدازاو
79	شاره ۲۷: گفتم: «تگری از دہنت ، درکذری
٣٠	شاره ۲۸: دل، مت بتی عهد ^{سک} ن دارم من

٣١	شاره ۲۹: گفتم که «چنان شیفهٔ آن دہنم
47	شاره ۳۰: گفتم: «شکریم ده مسلانی نبیت»
44	شاره ۳۱: کفتم که «خرار رونق افزون کسیری
74	شاره ۳۲: کفتم : «بردی از لب و دندان جانم
۲۵	ثماره ٣٣: ميآمدوبرزلف تنكن ميانداخت
45	شاره ۳۴: ترکم ہمه کارم به ^{حا} ل خوامد کر د
**	شاره ۳۵: عثقش زوجودم عدمی میباز د

شاره ۱: لعلت که خجل کر دگل رعنارا

لعلت که خجل کردگل رعنارا از پیة نمود خال مثل آسارا میخواستم از پیتهٔ سنرت مثکری توبر دربیة خط نوشتی مارا

شاره ۲: چون دیده به روی تونظر بکشاید

چون دیده به روی تو نظر بکشاید از هر مژای خون جگر بکشاید در صد کرده ام ززلف خم در خم تو تاپته به یک تنگ سگر بکشاید

شاره ۳: جانم که به لب از لب لعل تورسید

زان سنبل ترکز نب لعل تو دمید

عانم كه به لب ازلب لعل تورسيد دل تحفه به پيش لب لعل توکشيد خوی ختک نمیکند زخون یون کل لعل

شاره ۴: زلف توسر دراز دستی دار د

زلف توسرد دازدسی دارد چشم توہمه میل به متی دارد آماد بنت که ذریای راماند کیک ذرّه نه نمیتی نه متی دارد شاره ۵: ای کرده پنداز دوجهان چاره منت

ای کرده پنداز دوجهان چاره منت حقاً که دیغ دارم از خویشت

چون بیخور شید ذرّه را نتوان دید سیروی تو در چشم کی آید د بنت

شاره ع: بنگر که دلم چه کونه مطلوم نمود

بنگر که دلم چه کونه مظلوم نمود بنگر که دلم چه کونه مظلوم نمود گر زلف تراحال پرشانی داشت از رستهٔ دندان تومنظوم نمود

شاره ۷: لعل توبرات کامرانی دمدم

لعل توبرات کامرانی دمدم مشور به عمر جاودانی دمدم برروی توصد بار بمردم هرروز تالعل تو آب زندگانی دمدم

شاره ۸: حون توبدٌ توکناه خوامدافیاد

چون توبه توکناه خوامدافتاد بس کس که به توزراه خوامدافتاد ای ماه! به صدقه یک شکر بخش مرا کاین صدقه به جایگاه خوامدافتاد

شاره ۹: زانکه که مراسوی تو آسنگ افتاد

زانکه که مراسوی توآبنگ افتاد مسراز دل من هزار فرسنگ افتاد هر کز دبن تو مک نگر کر د سؤال تا در نگریت در د می تنگ افتاد

شاره ۱۰: فرمودن لعل آیدارت برمن

فرسودن لعل آبدارت برمن بنمودن زلف بیقرارت برمن یک بوسه بخواهم وصدم عثوه دهی و آنگه کویی ازین هزارت برمن

شاره ۱۱: ای جان بهمه جهان زکوهٔ لب تو

ای جان بمه جهان زکوهٔ لب تو دل در ظلات زلفت از دست برفت آه ار نرید آب حیات دلب تو

15

شاره ۱۲: دل نیت کز آن ماه برنجد هرکز

شاره ۱۳: ای ماه به چېره یا کلی یاسمنی

ای ماه به چهره یا گلی یاسمنی وزخوش بوئی سُلُوفه یا یاسمنی شرین ب و پیته دبهن وخوش سخنی المته بعد که به دندان منی!

شاره ۱۴: از وعدهٔ کژول به غمت میافتد

ازوعده کژدل به خمت میافتد وزگر کوئی راست کمت میافتد حانا! سخن سکسته زان میکوئی کزشکی جان بربمت میافتد

شاره ۱۵: آنجاکه سرزلت توجانها ببرد

آنجاکه سرزلف توجانها سرد وانجاکه سرزلف توجان باز دمد سرکر دانی زآ عانها سرد

ثماره ع۱: آن خندهٔ خوش اکرچه پیوسهٔ بست

آن خده ٔ خوش اگرچه پیوسته بیست اما به هزار و به آسته بیست دربند بیست دربند بیست دربند بیست دربند بیست

شاره ۱۷: آن دل که ز دست من کنون خواهی برد

خونی است که در میان خون خواهی برد

آن دل که ز دست من کنون خواهی برد باری چوبرون میسری از تن دل من آخر به سکر خنده برون خواهی برد

شاره ۱۸: برشاخ دل شکسته یک برکم نیست

بر ثاخ دل تگسته یک برگم نیت کزبی برگی بترز صدمگم نیت بی دانه چگونه برگ باشد آخر بی دانه ناریب توبرگم نیت ثماره ۱۹: حون کشت لبت به یک شکر ارزانی

چون کشت لبت به یک شکر ارزانی از لعل لبت سکر چه میافثانی من درعوض یک شکر از بیته ٔ تو دل دادم تقدو قلب مینتانی

شاره ۲۰: زهرم آید سکرستان بی نب تو

زهرم آید شکرستان بی لب تو گبر فت مرادل از جهان بی لب تو

گفتی که تو زوداز لب من سیرشوی بس سیرشدم بیاز جان بی لب تو

شاره ۲۱: چشمت که سبق به دلربائی او راست

د خون ریزی کام روائی او راست

کر جان خوامدرواست زیراکه لبت صدحان دمدم که جان فزائی او راست

چشمت که سبق به دلر بائی او راست

شاره ۲۲: کس مثل تو در جهان جان ماه نیافت

حانا! سخن از دلان تنکت گفتن کاری است که اندیشه در او راه نیافت

کس مثل تو در حهان حان ماه نیافت همتای تو یک دلسرد نخواه نیافت

شاره ۲۲: من بی سروسامان تومیخواهم زیست

من بی سروسامان تو میخواهم زیست سرکشهٔ و حیران تو میخواهم زیست

درچاه زنحذان تومیخواهم مرد وزچشمه ٔ حیوان تومیخواهم زیست

شاره ۲۴: حون کِر دمه از مثلب سیه مور آ ور د

چون کِردمه از مثک سیه مور آورد شیرینی خطبر مثکرش زور آورد فریاد مرازین دل دیوانه مزاج کزیستهٔ اوبار دکر شور آور د

شاره ۲۵: زان سه که شیرینی جان میخیرد

زان پیه که شیرینی جان میخیرد شوری است که از سکرستان میخیرد

حون خنده أيية أتوبس بأنك است اين ثور زيية أتوزان ميخيرد

شاره ع۲: درعثق دلم بیچ نمینجدازاو

درعْق دلم بیچ نمینجدازاو هردم به غمی دکر بمی رنجدازاو زان تنگ دان مینکویم سخی سکت است دان برون تمیکجدازاو

شاره ۲۷: گفتم: «شگری از دہنت، درکذری

گفتم: «تگری از دہنت، درگذری گاکہ بیرم ماکہ بیابم دکری» گفتم: «دہنی چوچثم موزن دارم بیرون نثود زچثم موزن تگری»

شاره ۲۸: دل، مست بتی عهد سکن دارم من

دل، مت بتی عهد شکن دارم من بااو به مکی بوسه سخن دارم من گفتم: «سُکری» گفت که تعجیل مکن بشوسخی که در دبهن دارم من شاره ۲۹: گفتم که «چنان شیفیهٔ آن دہنم

گفتم که «چنان ثیفته ٔ آن دہنم کز تنگی او تنگدل و متخم» گفتاکه «دنان تنگ من روزی تست» سجان الله چه تنگ روزی که منم!

شاره ۳۰: گفتم: «سکریم ده مسلانی نبیت»

م نفتم: «سَكْرِيم ده معلانی نبیت» مسلمانی نبیت «جان ده که نرخ پنهانی نبیت یک بوسه به حانیت مرا، کو بمخر آن را که مدین کرانی ارزانی نیبت»

شاره ۳۱: کفتم که «هزار رونق افزون کسری

گفتم که «هزار رونق افزون کسری گر تو کم یک شکر ہم اکنون کسری» کفتا: «شکرازلبم کرفتی بیرون» یارب که چکونه جت بیرون کیری

شاره ۳۲: گفتم: «بردی از لب و دندان جانم

م کفتم: «بردی از لب و دندان جانم روی از لب و دندان تو حون کر دانم » گفتا: «لب خویش را به دندان میخا دور از لب و دندانت لب و دندانم!»

شاره ۳۳: مبآمدوبرزلف سکن مبانداخت

مآمد وبرزلف تكن ميانداخت ناخورده شراب، خويشتن ميانداخت

ینهان زرقیبی که بمه زهرنمود از لب سگری به سوی من میانداخت

شاره ۳۴: ترکم مهر کارم به خلل خوامد کرد

ترکم ہمہ کارم بہ خلل خواہد کرد آور دخطی مکر عل خواہد کرد هر شور که در جهان زچشم خوش اوست باشیرینی لیش بدل خواهد کرد

شاره ۳۵: عشش زوجودم عدمی میبازد

عثقش زوجودم عدمی میبازد در هر نفیم ماتمی میبازد گاهم بدوچشم منیزند برجان زخم گاهم به دو لعل مرهمی میبازد